

No. 51835. United States of America and Republic of Korea

PROTOCOL ON COOPERATION IN THE FIELD OF ATMOSPHERIC SCIENCE AND TECHNOLOGY BETWEEN THE NATIONAL OCEANIC AND ATMOSPHERIC ADMINISTRATION OF THE DEPARTMENT OF COMMERCE OF THE UNITED STATES OF AMERICA AND THE KOREA METEOROLOGICAL ADMINISTRATION OF THE REPUBLIC OF KOREA. WASHINGTON, 22 NOVEMBER 2005

AGREEMENT TO EXTEND THE PROTOCOL ON COOPERATION IN THE FIELD OF ATMOSPHERIC SCIENCE AND TECHNOLOGY BETWEEN THE NATIONAL OCEANIC AND ATMOSPHERIC ADMINISTRATION OF THE UNITED STATES OF AMERICA AND THE KOREA METEOROLOGICAL ADMINISTRATION OF THE REPUBLIC OF KOREA. SILVER SPRING, 27 JULY 2011*

Entry into force: 27 July 2011 by signature, in accordance with article II, with retroactive effect from 23 November 2010

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 4 March 2014

**No UNTS volume number has yet been determined for this record. The Text(s) reproduced below, if attached, are the authentic texts of the agreement /action attachment as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.*

N° 51835. États-Unis d'Amérique et République de Corée

PROTOCOLE RELATIF À LA COOPÉRATION DANS LE DOMAINE DE LA SCIENCE ATMOSPHÉRIQUE ET DE LA TECHNOLOGIE ENTRE L'ADMINISTRATION OCÉANIQUE ET ATMOSPHÉRIQUE NATIONALE DU DÉPARTEMENT DU COMMERCE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET L'ADMINISTRATION MÉTÉOROLOGIQUE CORÉENNE DE LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE. WASHINGTON, 22 NOVEMBRE 2005

ACCORD PROROGÉANT LE PROTOCOLE RELATIF À LA COOPÉRATION DANS LE DOMAINE DE LA SCIENCE ATMOSPHÉRIQUE ET DE LA TECHNOLOGIE ENTRE L'ADMINISTRATION OCÉANIQUE ET ATMOSPHÉRIQUE NATIONALE DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET L'ADMINISTRATION MÉTÉOROLOGIQUE CORÉENNE DE LA RÉPUBLIQUE DE CORÉE. SILVER SPRING, 27 JUILLET 2011*

Entrée en vigueur : 27 juillet 2011 par signature, conformément à l'article II et avec effet rétroactif à compter du 23 novembre 2010

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 4 mars 2014

** Numéro de volume RTNU n'a pas encore été établie pour ce dossier. Les textes reproduits ci-dessous, s'ils sont disponibles, sont les textes authentiques de l'accord/pièce jointe d'action tel que soumises pour l'enregistrement et publication au Secrétariat. Pour référence, ils ont été présentés sous forme de la pagination consécutive. Les traductions, s'ils sont inclus, ne sont pas en form finale et sont fournies uniquement à titre d'information.*